

**FR** Verrouillage/déverrouillage : Place le bouton si ON pour pouvoir effacer. Place le bouton LOCK pour verrouiller la tablette.

**EN** Locking/Unlocking: Set the switch to ON to be able erase. Set the switch to LOCK to lock the tablet.

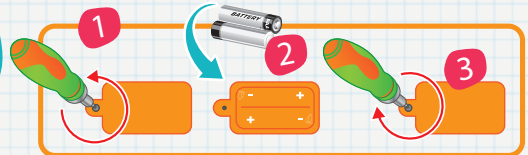
**DE** Sperren/Entsperren: Zum Löschen stellst du den Taster auf ON. Zum Sperren des Tablets stellst du den Taster auf LOCK.

**NL** Vergrendeling/ontgrendeling: Zet de knop ON om te wissen.

Zet de knop LOCK om de tablet te vergrendelen.

**ES** Bloquear/desbloquear: Coloca el botón ON para borrar. Coloca el botón en LOCK para bloquear la tablet.

**HU** Zárás/nyitás: Törléshez állítsd a gombot ON-ra. Állítsd a gombot LOCK állásba, hogy zárolja a tablettel.



**FR** Nécessite 2 piles LR03-AAA non-incluses. La notice doit être conservée car elle contient des informations importantes. L'installation des piles doit être effectuée par un adulte. Consulter le schéma pour savoir comment enlever ou mettre en place les piles. Nous vous recommandons d'utiliser des piles alcalines. Il est possible que ce produit ne fonctionne pas correctement avec des piles rechargeables. Les piles non-rechargeables ne doivent pas être rechargées. Les différents types de piles neuves et usagés ne doivent pas être mélangés. Les piles doivent être mises en place en respectant la polarité (voir schéma). Les piles usées doivent être enlevées du jouet. Les bornes d'une pile ne doivent pas être mises en court-circuit. En fin de vie les piles doivent être remises au rebut de façon sûre. Les déposer dans un bac de collecte. En cas d'utilisation des piles rechargeables (non recommandé) : Enlever les accumulateurs du jouet pour les recharger. Les accumulateurs ne

**NL** Werkt op 2 LR03-AAA batterijen - niet meegeleverd. Instructies moeten worden bewaard omdat deze belangrijke informatie bevatten. De batterijen moeten door een volwassene worden vervangen. Wijze waarop vervangbare batterijen moeten worden verwijderd en ingelegd (zie afbeelding). Wij raden aan om alkalische batterijen te gebruiken. Dit product werkt mogelijk niet goed met oplaadbare batterijen. Niet oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen. Meng geen verschillende typen batterijen of nieuwe en gebruikte batterijen. Let bij het inleggen van de batterijen op de juiste polariteit (zie afbeelding). Leg de batterijen moeten uit het speelgoed worden gehaald. De contactklemmen van de voeding mogen niet kortgesloten worden. Op het einde van hun levenscyclus moeten batterijen op een veilige manier weggegooid worden. Deponeer ze in de inzamelbakken. Bij gebruik van oplaadbare batterijen (niet aanbevolen): Oplaadbare batterijen dienen voor het opladen uit het speelgoed te worden verwijderd en alleen

**EN** Requires 2 LR03-AAA batteries non-included. Instruction sheet must be retained since it contains important information. Batteries are to be changed by an adult. See the diagram to know how to remove and insert batteries. We recommend using alkaline batteries. This product may not operate properly with rechargeable batteries. Non-rechargeable batteries must never be recharged. Do not mix different types of batteries. Do not mix old and new batteries. Batteries must be inserted with the correct polarity (see diagram). Exhausted batteries should be removed from the toy. The battery terminals must not be short-circuited. The batteries are classified as WEEE and should be disposed of safely when no longer required. When using rechargeable batteries (not recommended) : Remove the accumulators from the toy before being

**ES** Requiere 2 pilas LR03-AAA no-incluidas. Las instrucciones deben conservarse ya que contienen información importante. Un adulto debe cambiar las pilas. Consultar el diagrama para saber cómo retirar e introducir las pilas. Recomendamos utilizar pilas alcalinas. Es posible que este producto no funcione correctamente con baterías recargables. Las pilas no deben recargarse. No deben mezclarse diferentes tipos de pilas nuevas y usadas. Las pilas deben introducirse con la polaridad correcta (ver diagrama). Las pilas usadas deben retirarse del juguete. Los terminales de las pilas no deben cortocircuitarse. Las pilas no deben ser tiradas en la basura normal. Use los puntos de recogida y reciclar de su zona para tirar estos productos. Cuando utilice baterías recargables (no recomendadas): Retirar las pilas recargables del juguete antes de recargarlo; las pilas recargables deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.

**DE** Benötigt 2 LR03-AAA -Batterien (nicht enthalten). Die Anleitung ist aufzubewahren, da sie wichtige Informationen enthält. Die Batterien müssen von einem Erwachsenen ausgewechselt werden. Deponieren Sie sie in den dafür vorgesehenen Behältern. Wir empfehlen die Verwendung von Alkalibatterien. Dieses Produkt funktioniert möglicherweise nicht ordnungsgemäß mit wiederaufladbaren Batterien. Batterien nicht aufladen. Gebrauchte und neue Batterien nicht gemeinsam verwenden. Batterien richtig einlegen (s. Schema). Verbrauchte Batterien aus dem Spielzeug entfernen. Die Anschlüsse einer Batterie nicht kurzschließen. Altbatterien müssen sicher entsorgt werden. Deponieren Sie sie in den dafür vorgesehenen Behältern. Bei Verwendung von wiederaufladbaren Batterien (nicht empfohlen) : Wiederaufladbare Batterien müssen zum Aufladen aus dem Spielzeug

**HU** 2 db LR03-AAA elemre van szükség, amelyek nem tartoznak a csomaghoz. Az utasítást meg kell őrizni, mivel fontos információkat tartalmaz. Az elemeket felnőttek kell kicserélnie. Kérjük, nézd meg az ábrát az elemek kicserélésének és behelyezésének módjáról. Alkáli elemek használatát ajánlott. Ez a termék újratölthető elemekkel esetleg nem működik megfelelően. Az elemeket nem szabad újratölteni. Ne keveredjen össze a különböző típusú új és használt elemekkel. Az elemeket a megfelelő polaritás figyelembe vételével kell behelyezni (lásd az ábrát). A használt elemeket ki kell venni a játékból. Az elemek pótlásait nem szabad rövide zárni. Az elemeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Kérjük, ezt a terméket egy megfelelő gyűjtőhelyen hasznosítsd újra. Újratölthető elemek használatát esetén (nem ajánlott): Az újratölthető elemeket az újratöltés előtt ki kell venni a játékból, és azokat csak felnőtt felügyelet mellett szabad feltölteni.